

# TCL onetouch 4043

## Quick Start Guide



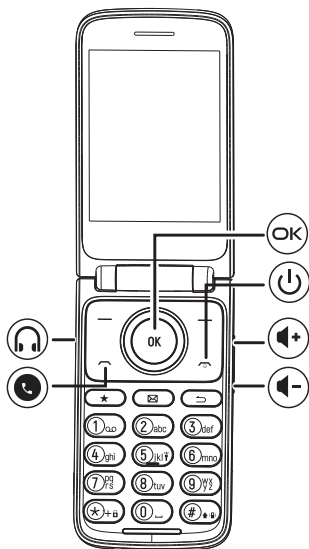
CJB7610VDAAB

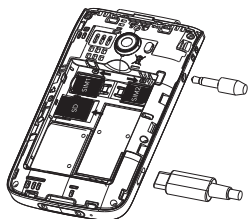
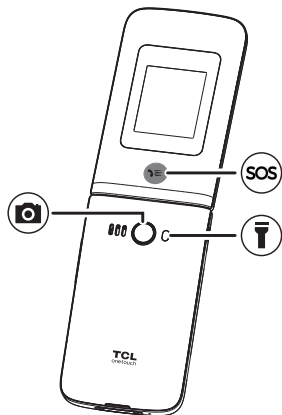
Printed in China



User manual

[tcl.com](http://tcl.com)







## Safety and use



Please read this chapter carefully before using your device. The manufacturer disclaims any liability for damage, which may result as a consequence of improper use or use contrary to the instructions contained herein.

- Do not use your device when the vehicle is not safely parked. Using a hand-held device while driving is illegal in many countries.
- Comply with restrictions on use specific to certain places (hospitals, planes, gas stations, schools, etc.).
- Switch the device off before boarding an aircraft.
- Switch the device off when you are in health care facilities, except in designated areas.
- Switch the device off when you are near gas or flammable liquids. Strictly obey all signs and instructions posted in a fuel depot, petrol station, or chemical plant, or in any potentially explosive atmosphere when operate your device.
- Turn off your mobile device or wireless device when in a blasting area or in areas posted with notifications requesting "two-way radios" or "electronic devices" are turned off to avoid interfering with blasting operations.

Please consult your doctor and the device manufacturer to determine if operation of your device may interfere with the operation of your medical device. When the device is switched on, it should be kept at least 15 cm from any medical device such as a pacemaker, a hearing aid, or an insulin pump, etc.

- Do not let children use the device and/or play with the device and accessories without supervision.
- To reduce exposure to radio waves, it is recommended:
  - To use the device under good signal reception conditions as indicated on its screen (four or five bars);
  - To use a hands-free kit;
  - To make reasonable use of the device, particularly for children and adolescents, for example by avoiding night calls and limiting the frequency and duration of calls;
  - Keep the device away from the belly of pregnant women or the lower abdomen of adolescents.
- Do not allow your device to be exposed to adverse weather or environmental conditions (moisture, humidity, rain, infiltration of liquids, dust, sea air, etc.). The manufacturer's recommended operating temperature range is 0°C (32°F) to 40°C (104°F). At over 40°C (104°F) the legibility of the device's display may be impaired, though this is temporary and not serious.





EN

- Use only batteries, battery chargers, and accessories which are compatible with your device model.
- Do not use a damaged device, such as a device with a cracked display or badly dented back cover, as it may cause injury or harm.
- Do not keep device connected to charger with battery fully charged for a long period of time as it can cause overheating and shorten battery life.
- Do not sleep with the device on your person or in your bed. Do not place the device under a blanket, pillow, or under your body, specially when connected to the charger, as this may cause the device to overheat.



#### PROTECT YOUR HEARING

To prevent possible hearing damage, do not listen at high volume levels for long periods. Exercise caution when holding your device near your ear while the loudspeaker is in use.

## Licences



Bluetooth SIG, Inc. licensed and certificated TCL T313D  
Bluetooth Declaration ID D065426

## Waste disposal and recycling

Device, accessory and battery must be disposed of in accordance with locally applicable environmental regulations.

This symbol on your device, the battery, and the accessories means that these products must be taken to:



- Municipal waste disposal centres with specific bins.
- Collection bins at points of sale.

They will then be recycled, preventing substances being disposed of in the environment.

 In European Union countries: These collection points are accessible free of charge. All products with this sign must be brought to these collection points.

In non-European Union jurisdictions: Items of equipment with this symbol are not to be thrown into ordinary bins if your jurisdiction or your region has suitable recycling and collection facilities; instead they are to be taken to collection points for them to be recycled.





## Battery

In accordance with air regulations, the battery of your product is not fully charged. Please charge it first.

- Do not attempt to open the battery (due to the risk of toxic fumes and burns).
- For a device with a non-removable battery, do not attempt to eject or replace the battery.
- Do not puncture, disassemble, or cause a short circuit in a battery.
- For a unibody device, do not attempt to open or puncture the back cover.
- Do not burn or dispose of a used battery or device in household rubbish or store it at temperatures above 60°C (140°F), this can result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas. Similarly, subjecting the battery to extremely low air pressure may result in an explosion or the leakage of flammable liquid or gas. Only use the battery for the purpose for which it was designed and recommended. Never use damaged batteries.

**CAUTION: RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS.**

## Charger (Please use the charger supplied)

Mains powered chargers will operate within the temperature range of: 0°C (32°F) to 40°C (104°F).

The chargers designed for your device meet the standard for safety of information technology equipment and office equipment use. They are also compliant with the ecodesign directive 2009/125/EC. Due to different applicable electrical specifications, a charger you purchased in one jurisdiction may not work in another jurisdiction. They should be used for the purpose of charging only.

Model: XT-252A-5055/XT-536B-5055A/XT-252E-5055

Input Voltage: 100~240V

Input AC Frequency: 50/60Hz

Output Voltage: 5.0V

Output Current: 0.55A

Output Power: 2.75W

Average active efficiency: 69.0%

No-load power consumption: 0.1W/0.075W/0.075W





## Radio Equipment Directive Declaration of Conformity



Hereby, TCL Communication Ltd. declares that the radio equipment of type TCL T313D is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: [https://www.tcl.com/global/en/EC\\_DOC](https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC)

### SAR and radio waves

This device meets international guidelines for exposure to radio waves.

The radio wave exposure guidelines use a unit of measurement known as the Specific Absorption Rate, or SAR. The SAR limit for mobile devices is 2 W/kg for Head SAR and Body-worn SAR, and 4 W/kg for Limb SAR.

When carrying the product or using it while worn on your body, either use an approved accessory such as a holster or otherwise maintain a distance of 5 mm from the body to ensure compliance with RF exposure requirements. Note that the product may be transmitting even if you are not making a device call.

| Maximum SAR for this model and conditions under which it was recorded |            |           |
|-----------------------------------------------------------------------|------------|-----------|
| Head SAR                                                              | LTE Band 1 | 0.30 W/kg |
| Body-worn SAR (5 mm)                                                  | LTE Band 3 | 1.46 W/kg |
| Limb SAR (0 mm)                                                       | LTE Band 3 | 2.89 W/kg |

### Frequency bands and maximum radio-frequency power

This radio equipment operates with the following frequency bands and maximum radio-frequency power:

GSM 900MHz: 33.5 dBm

GSM 1800MHz: 30.5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 23.5 dBm

UMTS B8 (900MHz): 23.5 dBm

LTE FDD B1/3/7/8/20/28 (2100/1800/2600/900/800/700MHz): 24 dBm

Bluetooth 2.4GHz band: 4.13 dBm

This device may be operated without restrictions in any EU member state.





## General information

- **Internet address:** tcl.com
- **Service Hotline and Repair Center:** Go to our website <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> to find your local hotline number and authorized repair center for your country.
- **Full User Manual:** Please go to tcl.com to download the full user manual of your device.

On our website, you will find our FAQ (Frequently Asked Questions) section. You can also contact us by email to ask any questions you may have.

- **Manufacturer:** TCL Communication Ltd.
- **Address:** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong
- **Electronic labelling path:** Go to **Settings > Regulatory & safety** or press \*#07#, to find more information about labelling <sup>(1)</sup>.

## Software update

The connection costs associated with finding, downloading and installing software updates for your mobile device's operating system will vary depending on the offer you have subscribed to from your telecommunications operator.

Refusing or forgetting to install an update can affect your device's performance and, in the event of a security update, expose your device to security vulnerabilities. For more information about software update, please go to tcl.com

## Privacy statement of device usage

Any personal data you shared with TCL Communication Ltd. will be handled in accordance with our Privacy Notice. You can check our Privacy Notice by visiting our website:

<https://www.tcl.com/global/en/communication-privacy-policy>

## Disclaimer

There may be certain differences between the user manual description and the device's operation, depending on the software release of your device or specific operator services. TCL Communication Ltd. shall not be held legally responsible for such differences, if any, nor for their potential consequences, which responsibility shall be borne by the operator exclusively.

<sup>(1)</sup> Depending on country.





EN

## Limited warranty

As the consumer You may have legal (statutory) rights that are in addition to those set out in this Limited Warranty offered by Manufacturer voluntarily, such as the consumer laws of the country in which You live ("Consumer Rights"). This Limited Warranty sets out certain situations when the Manufacturer will, or will not, provide a remedy for the TCL device. This Limited Warranty does not limit or exclude any of your Consumer Rights relating to the TCL device.

For more information about limited warranty, please go to <https://www.tcl.com/global/en/warranty>

In case of any defect of your device which prevents you from normal use thereof, you must immediately inform your vendor and present your device with your proof of purchase.





## Siguria dhe përdorimi



Ju lutem lexoni këtë kapitull me kujdes para se ta përdorni pajisjen. Prodhuesi nuk merr përsipër asnjë përgjegjësi për dëmin, që mund të rezultojë si pasojë e përdorimit të papërshtatshëm ose përdorimit në kundërshtim me udhëzimet e përfshira këtu.

- Mos e përdorni pajisjen kur automjeti nuk është parkuar në mënyrë të sigurt. Në shumë vend e është e ndaluar të përdorni një pajisje dore ndërsa drejtoni automjetin.
- Zbatoni kufizimet lidhur me përdorimin në vende të caktuara (spitale, avionë, pika karburanti, shkolla, etj.).
- Fikeni pajisjen para se të hipni në avion.
- Fikeni pajisjen kur jeni në institucione të kujdesit shëndetësor, përveçse në vendet e caktuara.
- Fikeni pajisjen kur keni pranë gaz ose lëngje të djegshme.

Zbatoni me përpikëri të gjitha tabelat dhe udhëzimet në depot e karburantit, në pikat e karburanteve, në fabrikat e lëndëve kimike ose në çfarëdo ambienti tjetër që mund të shpërthejë kur e përdorni pajisjen.

- Fikeni celularin ose pajisjen me valë kur jeni në një zonë shpërthimi ose në zona në të cilat janë vendosur tabela, në të cilat kërkohet që "radiot dy-drejtimëshe" ose "pajisjet elektronike" të fiken për të shmangur interferencat me operacionet e shpërthimit.

Ju lutemi konsultohuni me mjekun dhe prodhuesin e pajisjes për të përcaktuar nëse përdorimi i pajisjes mund të interferojë me përdorimin e pajisjes suaj mjekësore. Kur pajisja është e ndezur, ajo duhet të mbahet të paktën 15 cm çdo pajisjeje mjekësore, të tillë si stimuluesi kardiak, aparati i dëgjimit, pompa e insulinës, etj.

- Mos i lini fëmijët ta përdorin pajisjen dhe/ose të luajnë me pajisjen dhe aksesoret pa mbikëqyrje.
- Për të reduktuar ekspozimin ndaj valëve radio, rekomandohet që:
  - Ta përdorni pajisjen kur sinjali është i mirë, siç tregohet në ekran (katër ose pesë vija);
  - Të përdorni një kit për përdorim pa duar;
  - Ta përdorni pajisjen në mënyrë të përgjegjshme, sidomos për fëmijët dhe adoleshentët, për shembull duke shmangur telefonatat natën dhe duke e pakësuar shpeshtësinë dhe kohëzgjatjen e telefonatave;
  - Mbajeni pajisjen larg nga barku i grave shtatzëna ose nga pjesa e poshtme e barkut të adoleshentëve.



**AL**

- Mos lejoni që pajisja të ekspozohet ndaj motit të pafavorshëm ose kushteve mjedisore (njomësi, lagështi, shi, infiltrim lëngjesh, pluhur, ajri i detit, etj). Kufiri i temperaturës së funksionimit i rekomanduar nga prodhuesi është nga 0°C (32°F) në 40°C (104°F). Mbi 40°C (104°F), leximi i ekranit të pajisjes mund të jetë i dobët, megjithëse kjo është e përkohshme dhe jo serioze.
- Përdorni vetëm bateri, karikues baterish dhe aksesore që janë të pajtueshëm me modelin e pajisjes suaj.
- Mos e përdorni pajisjen nëse është dëmtuar, si për shembull nëse ka ekranin të thyer ose kapakun e pasmë të shtypur keq, pasi kjo mund të shkaktojë lëndime ose dëmtime.
- Mos e mbani pajisjen të lidhur me karikuesin për kohë të gjatë ndërkohë që bateria është e karikuar plotësisht pasi kjo mund të shkaktojë tejnxehje dhe të shkurtojë jetën e baterisë.
- Mos flini me pajisjen në trup ose në krevat. Mos e vendosni pajisjen poshtë batanijes, jastëkut ose trupit, sidomos kur është e lidhur me karikuesin pasi kjo mund të bëjë që pajisja të nxehet tepër.

**MBROJTJA E DËGJIMIT**

Për të parandaluar dëmtimin e mundshëm të dëgjimit, mos dëgjoni në nivele të larta volumi për periudha të gjata. Ushtroni kujdes kur mbani pajisjen afër veshit tuaj ndërkohë që altoparlanti është në përdorim.

**Licencat**

Bluetooth SIG, Inc. ka licencuar dhe certifikuar TCL T313D Bluetooth Declaration ID D065426

**Hedhja e mbetjeve dhe riciklimi**

Pajisja, aksesoret dhe bateria duhet të hidhen në përputhje me rregullat vendëse në fuqi për mjedisin.

Ky simbol në pajisje, në bateri dhe në aksesore do të thotë se këto produkte duhen të çohen te:



- Qendrat për hedhjen e mbetjeve komunale me kosha të caktuar.

- Koshat e grumbullimit në pikat e shitjes.

Ato më pas duhet të riciklohen për të mos lejuar që substancat e dëmshme të hidhen në mjedis.

Në shtetet e Bashkimit Evropian: Këto pika grumbullimi janë falas. Të gjitha produktet me këtë shenjë duhen dërguar në këto pika grumbullimi.





Në shtetet jashtë Bashkimit Evropian: Artikujt e pajisjeve me këtë simbol nuk duhen hedhur në kazanët e zakonshëm nëse në juridiksionin ose rajonin ku ndodhesh ka fabrika të përshtatshme grumbullimi dhe riciklimi; përkundrazi ato duhet të dërgohen në pikat e grumbullimit që të riciklohen.

## Bateria

Për t'iu përmbajtur rregullave të fluturimit, bateria e produktit tuaj nuk është e karikuar plotësisht. Karikojeni atë para se ta përdorni për herë të parë.

- Mos u përpiqni të hapni baterinë (për shkak të rrezikut të tymit toksik dhe djegies).
- Për pajisjet me bateri që nuk mund të hiqen, mos u mundoni ta nxirni ose ndërroni baterinë.
- Mos e shponi, çmontoni ose shkaktoni qark të shkurtër në bateri.
- Për pajisjet me një trup të vetëm, mos u mundoni ta hapni ose shponi kapakun e pasmë.
- Mos e digjni apo hidhni baterinë ose pajisjen e përdorur në koshat e plehrave të shtëpisë ose mos e ruaj atë në temperatura mbi 60°C (140°F), pasi kjo mund të shkaktojë shpërthim ose rrjedhje të lëngut ose gazit të djegshëm. Po kështu, vendosja e baterisë në temperaturë tepër të ulët mund të shkaktojë shpërthim ose rrjedhje të lëngut ose gazit të djegshëm. Përdoreni baterinë vetëm për qëllimin për të cilin është bërë dhe rekomanduar. Mos i përdorni asnjëherë bateritë e dëmtuara.

**KUJDES:** RREZIK SHPËRTHIMI NËSE BATERIA NDËRROHET ME NJË BATERI TJETËR TË NJË LLOJI TË GABUAR. HIDHINI BATERITË E PËRDORURA SIPAS UDHËZIMEVE.

## Karikuesi (Ju lutemi përdorni karikuesin e dhënë)

Karikuesit kryesorë funksionojnë në një temperaturë rreth: 0°C (32°F) deri në 40°C (104°F).

Karikuesit e projektuar për pajisjen tuaj plotësojnë standardin për përdorimin e pajisjeve të teknologjisë së informacionit dhe pajisjeve të zyrës. Gjithashtu janë të pajtueshëm me direktivën për ndërtimin ekologjik 2009/125/EC. Për shkak të specifikimeve të ndryshme elektrike, një karikues që keni blerë në një vend mund të mos punojë në një vend tjetër. Ata duhet të përdoren vetëm për të karikuar.

Modeli: XT-252A-5055/XT-536B-5055A/XT-252E-5055

Tensioni i hyrjes: 100~240 V

Frekuenca e hyrjes AC: 50/60 Hz

Tensioni i daljes: 5.0 V

Rryma e daljes: 0.55A



**AL**

Fuqia e daljes: 2.75W

Efikasiteti aktiv mesatar: 69.0%

Konsumi i energjisë pa ngarkesë: 0,1W/0,075W/0,075W

## Deklarata e konformitetit për pajisjet radio



Këtu, TCL Communication Ltd. deklaron se pajisja radio të tipit TCL T313D është në përputhje me Direktivën 2014/53/EU. Teksti i plotë i deklaratës së konformitetit të BE-së disponohet në adresën e mëposhtme të internetit: [https://www.tcl.com/global/en/EC\\_DOC](https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC)

## SAR dhe valët radio

Kjo pajisje përmbush direktivat ndërkombëtare për ekspozimin ndaj valëve radio.

Direktivat për ekspozimin ndaj valëve radio përdorin një njësi matëse të njohur si koeficienti specifik i absorbimit, ose SAR. Limiti SAR për pajisjet celulare është 2 W/kg për SAR të kokës dhe SAR të trupit, dhe 4 W/kg SAR të gjymtyrëve.

Gjate mbajtjes ose përdorimit pranë trupit tuaj, përdorni një aksesori të aprovuar, si p.sh. këllëf, ose përndryshe mbajeni në një distancë 5 mm nga trupi për të siguruar përshtatjen me kërkesat për ekspozimin ndaj radiofrekuencave. Kini parasysh se produkti mund të jetë duke transmetuar edhe nëse nuk jeni duke kryer telefonatë.

| SAR maksimal për këtë model dhe kushtet sipas të cilave është regjistruar |            |           |
|---------------------------------------------------------------------------|------------|-----------|
| SAR për kokën                                                             | LTE Band 1 | 0,30 W/kg |
| SAR për trupin (5 mm)                                                     | LTE Band 3 | 1,46 W/kg |
| SAR për gjymtyrët (0 mm)                                                  | LTE Band 3 | 2,89 W/kg |

|                          |            |           |
|--------------------------|------------|-----------|
| SAR për kokën            | LTE Band 1 | 0,30 W/kg |
| SAR për trupin (5 mm)    | LTE Band 3 | 1,46 W/kg |
| SAR për gjymtyrët (0 mm) | LTE Band 3 | 2,89 W/kg |

## Bandat e frekuencave dhe fuqia maksimale e radio-frekuencës

Kjo pajisje radioje funksionon në brezat e frekuencës dhe fuqinë maksimale të radio-frekuencës si më poshtë:

GSM 900MHz: 33,5 dBm

GSM 1800MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 23,5 dBm

UMTS B8 (900MHz): 23,5 dBm

LTE FDD B1/3/7/8/20/28 (2100/1800/2600/900/800/700MHz): 24 dBm





Bluetooth 2,4GHz band: 4,13 dBm

Kjo pajisje mund të përdoret pa kufizime në çdo shtet anëtar të BE-së.

## Informacion i përgjithshëm

- **Adresa e internetit:** tcl.com
- **Linja telefonike e shërbimit dhe qendra e riparimeve:** Shkoni në faqen tonë të internetit <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> për të gjetur numrin e asistencës telefonike dhe servisin e autorizuar për vendin tuaj.
- **Manuali i plotë i përdorimit:** Ju lutem shkoni në tcl.com për të shkarkuar manualin e plotë të përdorimit për pajisjen tuaj.  
Në faqen tonë të internetit, do të gjeni sektorin tonë të PESH (Pyetjet e shpeshta). Gjithashtu mund të na kontaktoni me email për të pyetur për çdo pyetje që mund të keni.
- **Prodhuesi:** TCL Communication Ltd.
- **Adresa:** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong
- **Ruga e emërtimit elektronik:** Prekni **Cilësimet > Rregullatore dhe siguria** ose shtypni \*#07#, për të parë më shumë informacion rreth emërtimit <sup>(1)</sup>.

## Përditësimi i softuerit

Kostot për lidhjet që lidhen me gjetjen, shkarkimin dhe instalimin e përditësimeve të softuerit për sistemin operativ të pajisjes suaj ndryshojnë në varësi të ofertës që keni marrë nga operatori i telekomunikacionit.

Në rast se refuzoni ose harroni të instaloni një përditësim, kjo mund të ndikojë te performanca e pajisjes suaj, dhe në rastin e një përditësimi sigurie, kjo mund ta ekspozojë pajisjen tuaj ndaj rreziqeve. Për më shumë informacion rreth përditësimit të softuerit, ju lutemi të shkoni në tcl.com

## Deklarata e privatësisë për përdorimin e pajisjes

Të gjitha të dhënat personale që ndani me TCL Communication Ltd. do të trajtohen sipas njoftimit tonë për privatësinë. Mund ta shikoni njoftimin tonë për privatësinë duke vizituar faqen tonë të internetit: <https://www.tcl.com/global/en/communication-privacy-policy>

<sup>(1)</sup> Në varësi të vendit tuaj





## Deklaratë mohimi

Midis përshkrimit në manualin e përdoruesit dhe funksionimit të pajisjes mund të ketë disa ndryshime, në varësi të versionit të softuerit të pajisjes ose të shërbimeve të veçanta të operatorit. TCL Communication Ltd. nuk do të jetë përgjegjës për këto ndryshime, nëse ka, as për pasojat e tyre të mundshme, përgjegjësia e të cilave do të jetë vetëm e operatorit.

## Garancia e kufizuar

Si konsumator, ju mund të keni të drejta ligjore (statutore) të cilat janë përveç atyre të përcaktuara në këtë garanci të kufizuar që ofrohet me dëshirë nga prodhuesi, si për shembull ligjet për konsumatorin të vendit ku jetoni ("Të drejtat e konsumatorit"). Kjo garanci e kufizuar tregon situata të caktuara se në të cilat prodhuesi do të sigurojë ose nuk do të sigurojë një zgjidhje për pajisjen TCL. Kjo garanci e kufizuar nuk kufizon ose nuk përjashton asnjë prej të drejtave TUAJA si konsumator të cilat lidhen me pajisjen TCL.

Për më shumë informacion rreth garancisë së kufizuar, shkoni në <https://www.tcl.com/global/en/warranty>

Në rast të ndonjë defekti të pajisjes që ju pengon ta përdorni normalisht, duhet të informoni menjëherë shitësin dhe ta paraqitni telefonin me provën e blerjes.





## Precauciones de uso



Antes de utilizar el dispositivo, lea detenidamente este capítulo. El fabricante no se hará responsable de las consecuencias que resulten de una utilización inadecuada del teléfono y/o no conforme a las instrucciones contenidas en este manual.

- No use el dispositivo si el vehículo no está aparcado de forma segura. Utilizar un dispositivo de mano mientras se conduce es ilegal en muchos países.
- Respete las restricciones de uso específicas que rigen en lugares concretos (hospitales, aviones, gasolineras, escuelas, etc.).
- Apague el dispositivo antes de embarcar en un avión.
- No encienda el dispositivo en un hospital, excepto en las zonas reservadas para este efecto.
- Apague el dispositivo cuando se acerque a gas o a líquidos inflamables.

Respete todas las señales e instrucciones presentes en depósitos de carburante, gasolineras, fábricas de productos químicos y en cualquier lugar donde haya riesgo de explosión.

- Apague el dispositivo móvil o inalámbrico cuando esté en una zona de voladuras o en áreas con notificaciones que soliciten el apagado de "radios bidireccionales" o "dispositivos electrónicos" para evitar interferir en las operaciones de voladura.

Consulte con su médico y con el fabricante del dispositivo para saber si el uso del mismo puede interferir con el funcionamiento de su dispositivo médico. Cuando esté encendido, no coloque nunca el dispositivo a menos de 15 cm de un aparato médico (marcapasos, prótesis auditiva o bomba de insulina, entre otros).

- No permita a los niños utilizar el dispositivo y sus accesorios o jugar con él sin supervisión.
- Para reducir la exposición a las ondas electromagnéticas, se recomienda lo siguiente:
  - Utilizar el dispositivo en condiciones de buena recepción de la señal, según las indicaciones de la pantalla (cuatro o cinco barras).
  - Utilizar un kit de manos libres.
  - Hacer un uso razonable del dispositivo, especialmente en el caso de niños y adolescentes, por ejemplo, evitando llamar por las noches y limitando la frecuencia y la duración de las llamadas.
  - Mantener el dispositivo alejado del vientre de las personas embarazadas o del abdomen inferior de los adolescentes.





ES

- No exponga el dispositivo a condiciones climáticas o ambientales extremas (humedad, lluvia, líquidos, polvo, aire del mar, etc.). Las temperaturas de funcionamiento recomendadas por el fabricante oscilan entre 0°C (32°F) y 40°C (104°F). A más de 40 °C (104 °F), la pantalla puede volverse ilegible, pero esta alteración es temporal y no reviste especial gravedad.
- Utilice únicamente baterías, cargadores y accesorios compatibles con el modelo de su dispositivo.
- No utilice un dispositivo dañado, como uno con la pantalla agrietada o la tapa trasera muy abollada, ya que puede causar lesiones o daños.
- No mantenga el dispositivo conectado al cargador con la batería completamente cargada durante un largo período, ya que puede causar un sobrecalentamiento y acortar la vida útil de la batería.
- No duerma con el dispositivo encima o en la cama. No coloque el dispositivo debajo de una manta, una almohada o debajo de su cuerpo, especialmente cuando esté conectado al cargador, ya que se podría sobrecalentar.



### PROTEJA SUS OÍDOS

Para evitar posibles daños auditivos, no tenga el volumen alto durante mucho tiempo. Tenga cuidado cuando escuche por el altavoz con el dispositivo cerca del oído.

## Licencias



Licencia y certificación de Bluetooth SIG, Inc. para TCL T313D ID de declaración Bluetooth D065426

## Eliminación de residuos y reciclaje

El dispositivo, los accesorios y la batería deben desecharse conforme a las normativas medioambientales locales aplicables.

Si su dispositivo, batería o accesorios tienen este símbolo, deberá llevarlos a uno de estos puntos de recogida:



- Centros de eliminación de residuos municipales con contenedores específicos para ellos.
- Contenedores en los puntos de venta.



De este modo, los productos se reciclarán para evitar que los residuos vayan a parar al medio ambiente.

En los países de la Unión Europea: El acceso a los puntos de recogida es gratuito y todos los productos que lleven este símbolo deberán ser depositados en ellos.





En países que no son miembros de la Unión Europea: Si el país o región cuenta con facilidades de reciclaje y recogida, estos productos no deberán tirarse en basureros ordinarios. Se deberán llevar a los puntos de recogida para que puedan ser reciclados.

## Batería

De acuerdo con el reglamento aéreo, la batería de su producto no está cargada en su totalidad. Cárguela primero.

- No intente abrir la batería (debido al riesgo de emanaciones tóxicas y quemaduras).
- En dispositivos con batería no extraíble, no intente extraer ni reemplazar la batería.
- No perforo, desmonte ni provoque un cortocircuito de la batería.
- En dispositivos de una sola pieza, no intente abrir ni perforar la tapa trasera.
- No queme ni deseche una batería o un dispositivo usados en la basura doméstica, ni los almacene a temperaturas superiores a 60 °C (140 °F), ya que puede causar una explosión o una fuga de gases o líquidos inflamables. Del mismo modo, exponer la batería a presiones muy bajas podría provocar una explosión o una fuga de gases o líquidos inflamables. Use la batería únicamente conforme a los fines recomendados y para los que está diseñada. Nunca utilice baterías dañadas.

**ATENCIÓN: RIESGO DE EXPLOSIÓN AL SUSTITUIR LA BATERÍA CON OTRA DE MODELO INCORRECTO. PARA DESECHAR LAS BATERÍAS USADAS, SIGA LA INSTRUCCIONES INDICADAS.**

## Cargador (Utilice el cargador suministrado)

Los cargadores con alimentación de red funcionan dentro de la gama de temperaturas de: 0 °C a 40 °C.

Los cargadores del dispositivo deben cumplir con el estándar de seguridad para los equipos de tratamiento de la información y de oficina. También deben cumplir con la Directiva 2009/125/CE sobre ecodiseño. Debido a las diferentes especificaciones eléctricas aplicables, es posible que un cargador adquirido en un país no funcione en otro. Deben utilizarse únicamente para cargar.

Modelo: XT-252A-5055/XT-536B-5055A/XT-252E-5055

Voltaje de entrada: 100~240 V

Frecuencia CA de entrada: 50/60 Hz

Voltaje de salida: 5,0 V

Corriente de salida: 0,55A

Potencia de salida: 2,75W

Eficiencia media en activo: 69,0%

Consumo de potencia sin carga: 0,1W/0,075W/0,075W





ES

## Declaración de conformidad de la Directiva sobre equipos radioeléctricos



Por la presente, TCL Communication Ltd. declara que este equipo de radio modelo TCL T313D cumple con la Directiva 2014/53/EU. El texto completo de la Declaración de conformidad CE está disponible en la dirección de Internet siguiente:  
[https://www.tcl.com/global/en/EC\\_DOC](https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC)

### SAR y ondas electromagnéticas

Este dispositivo cumple con las directrices internacionales en materia de exposición a ondas electromagnéticas.

Las pautas sobre la exposición a ondas de radio utilizan una unidad de medida conocida como índice de absorción específico (SAR). El límite de SAR para dispositivos móviles es de 2 W/kg en SAR para uso cerca de la cabeza y SAR pegado al cuerpo, y 4 W/kg en SAR pegado a las extremidades.

Cuando transporte el producto o lo utilice pegado al cuerpo, utilice un accesorio aprobado, como una funda, o mantenga una distancia de 5 mm con el cuerpo para garantizar que cumple con los requisitos de exposición a radiofrecuencia. Tenga en cuenta que el producto puede emitir radiación aunque no esté realizando una llamada con el dispositivo.

| SAR máximo para este modelo y las condiciones bajo las que se ha registrado |             |           |
|-----------------------------------------------------------------------------|-------------|-----------|
| SAR en la cabeza                                                            | LTE Banda 1 | 0,30 W/kg |
| SAR pegado al cuerpo (5 mm)                                                 | LTE Banda 3 | 1,46 W/kg |
| SAR en las extremidades (0 mm)                                              | LTE Banda 3 | 2,89 W/kg |

### Bandas de frecuencia y potencia máxima de radiofrecuencia

Este equipo de radio funciona con las bandas de frecuencia y potencia máxima de radiofrecuencia que se muestran a continuación:

GSM 900MHz: 33,5 dBm

GSM 1800MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 23,5 dBm

UMTS B8 (900MHz): 23,5 dBm

LTE FDD B1/3/7/8/20/28 (2100/1800/2600/900/800/700MHz): 24 dBm





Bluetooth banda de 2,4GHz: 4,13 dBm

Este dispositivo puede utilizarse sin ningún tipo de restricción en cualquier estado miembro de la UE.

## Información general

- **Dirección de Internet:** tcl.com
- **Teléfono de servicio al cliente y centro de reparaciones:** Visite nuestro sitio web <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> para localizar el número local del servicio de atención al cliente y el centro de reparaciones autorizado en su país.
- **Manual de usuario completo:** Puede descargar el manual de usuario completo de su dispositivo en tcl.com.

En nuestro sitio web, podrá consultar nuestra sección de preguntas frecuentes (FAQ). También puede ponerse en contacto con nosotros por correo electrónico para consultarnos cualquier duda que tenga.

- **Fabricante:** TCL Communication Ltd.
- **Dirección:** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong.
- **Etiquetado electrónico:** Toque **Ajustes > Normativa y seguridad** o pulse \*#07# para obtener más información sobre el etiquetado <sup>(1)</sup>.

## Actualizaciones de software

Los costes de conexión relacionados con la búsqueda, la descarga y la instalación de actualizaciones de software para el sistema operativo de su dispositivo móvil podrán variar en función del plan al que se haya suscrito o de su operador de telecomunicaciones.

Rechazar u olvidar la instalación de una actualización puede afectar al rendimiento de su dispositivo y, en el caso de actualizaciones de seguridad, exponerlo a vulnerabilidades de seguridad. Para obtener más información sobre la actualización del software, visite tcl.com

## Declaración de privacidad de uso del dispositivo

Los datos personales compartidos con TCL Communication Ltd. se utilizarán de acuerdo con lo establecido en nuestro aviso de privacidad. Puede consultar nuestro aviso de privacidad en el sitio web: <https://www.tcl.com/global/en/communication-privacy-policy>

<sup>(1)</sup> En función del país.





## Aviso Legal

Puede haber diferencias entre la descripción del manual del usuario y el funcionamiento del dispositivo, en función de la versión de software de éste o servicios específicos del operador. TCL Communication Ltd. no será responsable legalmente por dichas diferencias, si las hay, ni por sus potenciales consecuencias; dicha responsabilidad será exclusiva del operador.

## Garantía limitada

Como consumidor, es posible que tenga derechos (reglamentarios) legales además de aquellos establecidos en esta Garantía Limitada ofrecida por el Fabricante voluntariamente (como las leyes de derechos del consumidor del país en el que usted vive) ("Derechos del consumidor"). Esta Garantía Limitada establece determinadas situaciones en las que el Fabricante proporcionará, o no, una compensación para un dispositivo TCL. La presente Garantía Limitada no limita ni excluye ninguno de sus Derechos de consumidor con relación al dispositivo TCL.

Para obtener más información sobre la Garantía limitada, vaya a <https://www.tcl.com/global/en/warranty>

En caso de que el dispositivo manifieste algún defecto que impida su uso normal, deberá informar de ello inmediatamente a su vendedor, a quien presentará el dispositivo junto con la factura original.





## Précautions d'emploi



Veillez lire attentivement ce chapitre avant d'utiliser votre appareil. Le fabricant ne pourra être tenu responsable des conséquences résultant d'une utilisation impropre et / ou non conforme aux instructions contenues dans le manuel.

- N'utilisez pas votre appareil lorsque le véhicule n'est pas garé en toute sécurité. L'utilisation d'un appareil portable au volant est illégale dans de nombreux pays.
- Respectez les restrictions d'utilisation propres à certains lieux (hôpitaux, avions, stations-service, écoles, etc.).
- Veillez à éteindre votre appareil dans un avion.
- Veillez à éteindre l'appareil en milieu hospitalier, sauf dans les zones réservées à cet effet.
- Veillez à éteindre votre appareil à proximité de gaz ou de liquides inflammables.

Respectez impérativement tous les panneaux et instructions affichés dans un dépôt de carburant, une station-service ou une usine chimique, ou dans toute atmosphère potentiellement explosive, lorsque vous utilisez votre appareil.

- Afin d'éviter toute interférence avec des opérations de dynamitage, éteignez votre appareil mobile lorsque vous vous trouvez dans une zone de dynamitage ou dans des zones où sont affichés des avis demandant la mise hors tension des « radios bidirectionnelles » ou des « appareils électroniques »..

Veillez consulter votre médecin ainsi que le fabricant de l'appareil afin de déterminer si le fonctionnement de celui-ci peut nuire au fonctionnement de votre appareil médical. Lorsque l'appareil est sous tension, veillez à ce qu'il ne se trouve jamais à moins de 15 centimètres d'un appareil médical tel qu'un stimulateur cardiaque, une prothèse auditive, une pompe à insuline, etc.

- Ne laissez pas les enfants utiliser l'appareil et / ou jouer avec l'appareil et ses accessoires sans surveillance.
- Pour réduire l'exposition aux ondes radio, il est recommandé :
  - D'utiliser l'appareil dans de bonnes conditions de réception du signal, comme indiqué sur son écran (quatre ou cinq barres) ;
  - D'utiliser un kit mains libres ;
  - De faire un usage raisonnable de l'appareil, notamment pour les enfants et les adolescents, par exemple en évitant les appels de nuit et en limitant la fréquence et la durée des appels ;
  - D'éloigner l'appareil du ventre des femmes enceintes ou du bas-ventre des adolescents.





FR

- N'exposez pas votre appareil à des conditions défavorables (humidité, pluie, infiltration de liquides, poussière, air marin, etc.). Les limites de température recommandées par le constructeur vont de 0°C (32°F) à 40°C (104°F). Au-delà de 40 °C (104 °F), l'écran risque d'être peu lisible ; cette altération est temporaire et sans gravité.
- N'utilisez que des batteries, des chargeurs de batterie et des accessoires compatibles avec votre modèle d'appareil.
- N'utilisez pas un appareil endommagé, tel qu'un appareil dont l'écran est fissuré ou dont le capot arrière est fortement bosselé, car cela pourrait générer des blessures ou des dommages.
- Ne laissez pas l'appareil connecté au chargeur avec la batterie complètement chargée pendant une longue période, car cela peut provoquer une surchauffe et réduire la durée de vie de la batterie.
- Ne dormez pas avec l'appareil sur vous ou dans votre lit. Ne placez pas l'appareil sous une couverture, un oreiller ou sous votre corps, en particulier lorsqu'il est connecté au chargeur, car cela pourrait entraîner une surchauffe de l'appareil.



#### PROTECTION DE L'AUDITION

Pour empêcher tout dommage auditif, évitez les écoutes à volume amplifié pendant des périodes prolongées. Prenez toutes les précautions qui s'imposent lorsque vous rapprochez l'appareil de votre oreille et que le haut-parleur est activé.

## Licences



Bluetooth SIG, Inc. sous licence et certifiée TCL T313D  
Déclaration Bluetooth ID D065426

## Élimination et recyclage des déchets

L'appareil, les accessoires et la batterie doivent être mis au rebut conformément aux réglementations environnementales locales en vigueur.

Ce symbole figurant sur votre appareil, la batterie et les accessoires signifie que ces produits doivent être amenés dans :



- Des centres d'élimination des déchets municipaux dotés de bacs spécifiques.
- Des bacs de collecte sur les points de vente.

Ils y seront recyclés, évitant ainsi le rejet de substances dans l'environnement.





FR

Dans les pays membres de l'Union européenne : Ces points de collecte sélective sont accessibles gratuitement. Tous les produits marqués du symbole de « poubelle barrée » doivent être rapportés à ces points de collecte.

Dans les pays non membres de l'Union Européenne : Il convient de ne pas jeter les équipements marqués du symbole de « poubelle barrée » dans les poubelles ordinaires si votre pays ou région dispose de structures de collecte et de recyclage adaptées, mais de les rapporter à ces points de collecte pour qu'ils y soient recyclés.



Points de collecte sur [www.quefairedemesdechets.fr](http://www.quefairedemesdechets.fr)



## Batterie

Conformément à la réglementation aérienne, la batterie de votre produit n'est pas complètement chargée. Veuillez la recharger avant toute chose.

- Ne pas essayer d'ouvrir la batterie (en raison du risque de fumées toxiques et de brûlures).
- Ne pas essayer d'éjecter ou de remplacer la batterie d'un appareil doté d'une batterie non amovible.
- Ne pas percer, désassembler, ou provoquer de court-circuit dans la batterie.
- Ne pas essayer d'ouvrir ou de percer le couvercle arrière d'un appareil monocoque.
- Ne pas jeter une batterie ou un appareil usagés dans les ordures ménagères, les brûler ou les stocker à des températures supérieures à 60 °C (140 °F), car cela peut entraîner une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable. De même, soumettre la batterie à une pression d'air extrêmement faible est susceptible de provoquer une explosion ou une fuite de liquide ou de gaz inflammable. N'utilisez la batterie que pour l'usage pour lequel elle a été conçue et recommandée. Ne jamais utiliser de batteries endommagées.





FR

**ATTENTION : RISQUE D'EXPLOSION EN CAS DE REMPLACEMENT PAR UN TYPE INCORRECT DE BATTERIE. RECYCLAGE DES BATTERIES USAGÉES SELON LES INSTRUCTIONS.**

## **Chargeur (Veuillez utiliser le chargeur fourni)**

Les chargeurs alimentés par secteur sont prévus pour fonctionner à une température ambiante 0°C (32°F) à 40°C (104°F).

Les chargeurs de votre appareil sont conformes à la norme de sécurité des matériels de traitement de l'information et des équipements de bureau, et destinés uniquement à cet usage. Ils sont conformes à la directive sur l'ecodesign 2009/125/CE. Étant donné que les spécifications électriques peuvent changer d'un pays à l'autre, un chargeur acheté dans un pays peut ne pas fonctionner dans un autre pays. Ils ne doivent être utilisés qu'à des fins de rechargement.

Modèle : XT-252A-5055/XT-536B-5055A/XT-252E-5055

Tension d'entrée : 100~240 V

Fréquence en entrée du CA : 50/60 Hz

Tension de sortie : 5 V

Courant de sortie : 0,55A

Puissance de sortie : 2,75W

Rendement moyen en mode actif : 69,0%

Consommation électrique hors charge : 0,1W/0,075W/0,075W

## **Déclaration de conformité à la directive sur les équipements radio**



Par la présente, TCL Communication Ltd. déclare que l'équipement radio de type TCL T313D est conforme à la Directive 2014/53/UE. La déclaration complète de conformité européenne est disponible à l'adresse suivante : [https://www.tcl.com/global/en/EC\\_DOC](https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC)

## **DAS et ondes radio**

Cet appareil est conforme aux directives internationales relatives à l'exposition aux ondes radio.

Les directives d'exposition aux ondes radioélectriques utilisent une unité de mesure appelée Débit d'Absorption Spécifique ou « DAS ». La limite de l'indice DAS établie pour les téléphones mobiles est de 2 W/kg au niveau de la tête et si l'appareil est porté sur le corps, et il passe à 4 W/kg au niveau des membres.





Lorsque vous transportez ce produit ou que vous le portez à proximité de votre corps, vous devez soit utiliser un accessoire homologué tel qu'un étui, soit le maintenir à une distance de 5 mm de votre corps, afin de respecter les exigences en matière d'exposition aux radiofréquences. Notez que ce produit peut transmettre des ondes même si aucun appel n'est en cours.

| DAS maximum pour ce modèle et conditions du test        |             |           |
|---------------------------------------------------------|-------------|-----------|
| DAS mesuré pour une utilisation à proximité du visage   | LTE Bande 1 | 0,30 W/kg |
| DAS lorsque l'appareil est porté à même le corps (5 mm) | LTE Bande 3 | 1,46 W/kg |
| DAS aux membres (0 mm)                                  | LTE Bande 3 | 2,89 W/kg |

## Bandes de fréquences et puissance maximale des radiofréquences

Cet équipement radio fonctionne dans les bandes de fréquence et aux puissances maximales suivantes :

GSM 900MHz: 33,5 dBm

GSM 1800MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 23,5 dBm

UMTS B8 (900MHz): 23,5 dBm

LTE FDD B1/3/7/8/20/28 (2100/1800/2600/900/800/700MHz): 24 dBm

Bluetooth bande 2,4GHz: 4,13 dBm

Cet appareil peut être utilisé sans restriction dans n'importe quel état membre de l'Union Européenne.

## Informations générales

- **Adresse Internet :** tcl.com
- **Service d'assistance téléphonique et centre de réparation :** Consultez notre site Web <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile>, pour trouver votre numéro d'assistance téléphonique local et le centre de réparation agréé pour votre pays.
- **Manuel d'utilisation complet :** Veuillez accéder à tcl.com pour télécharger le manuel d'utilisation complet de votre appareil.  
Sur notre site Web, vous pourrez consulter en ligne notre rubrique FAQ (Foire aux Questions). Vous pouvez également nous contacter par e-mail pour poser vos éventuelles questions.
- **Fabricant :** TCL Communication Ltd.





- **Adresse :** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong
- **Marquage électronique :** Cliquez sur **Paramètres > Loi et sécurité** ou saisissez **\*#07#**, pour obtenir des informations complémentaires sur le marquage<sup>(1)</sup>.

## Mise à jour du logiciel

Les coûts de connexion liés à la recherche, au téléchargement et à l'installation des mises à jour du système d'exploitation de votre appareil mobile varient en fonction de l'offre que vous avez souscrite auprès de votre opérateur de télécommunications.

Refuser ou oublier d'installer une mise à jour peut affecter les performances de votre appareil et, dans le cas d'une mise à jour de sécurité, exposer votre appareil à des failles de sécurité. Pour plus d'informations sur l'utilisation du téléphone, consultez le site [tcl.com](http://tcl.com)

## Déclaration de confidentialité liée à l'utilisation de l'appareil

Toutes les données personnelles que vous avez partagées avec TCL Communication Ltd. seront traitées conformément à notre Déclaration de confidentialité. Vous pouvez consulter notre Politique de confidentialité en visitant notre site Web : <https://www.tcl.com/global/en/communication-privacy-policy>

## Clause de non-responsabilité

Selon la version logicielle de votre appareil et les services spécifiques offerts par votre opérateur, certaines différences peuvent apparaître entre la description du manuel utilisateur et le comportement de l'appareil. TCL Communication Ltd. ne pourra être tenu légalement responsable de telles différences, le cas échéant, ou de leurs conséquences éventuelles, l'opérateur en portant l'exclusive responsabilité.

## Garantie limitée

En tant que consommateur, vous pouvez disposer de droits légaux (statutaires) qui s'ajoutent à ceux énoncés dans cette garantie limitée offerte volontairement par le fabricant, tels que les lois sur la protection des consommateurs du pays dans lequel vous vivez (« droits des consommateurs »). La présente Garantie limitée définit certaines situations dans lesquelles le Fabricant est tenu ou non de fournir une solution pour l'appareil TCL. La présente Garantie limitée ne saurait limiter ou exclure quelque Droit du consommateur auquel Vous pouvez prétendre concernant un appareil TCL.

<sup>(1)</sup> Selon le pays.





FR

Pour plus d'informations concernant la garantie limitée, consultez le site <https://www.tcl.com/global/en/warranty>

En cas de constat d'un défaut de conformité de l'appareil qui en empêche une utilisation normale, vous devez aviser immédiatement votre revendeur et lui présenter l'appareil avec la preuve de son achat.





## Ασφάλεια και χρήση



Διαβάστε προσεκτικά αυτό το κεφάλαιο πριν χρησιμοποιήσετε τη συσκευή σας. Ο κατασκευαστής δεν είναι υπεύθυνος για συνέπειες που οφείλονται σε λανθασμένη χρήση ή σε χρήση που δε συμμορφώνεται προς τις οδηγίες που παρέχονται στο παρόν εγχειρίδιο.

- Μην χρησιμοποιείτε την συσκευή σας όταν το όχημα δεν είναι σταθμευμένο με ασφάλεια. Η χρήση φορητής συσκευής κατά την οδήγηση είναι παράνομη σε πολλές χώρες.
- Συμμορφωθείτε με τους περιορισμούς χρήσης που αφορούν συγκεκριμένους χώρους (νοσοκομεία, αεροπλάνα, βενζινάδικα, σχολεία κ.λπ.).
- Απενεργοποιείτε τη συσκευή πριν την επιβίβαση σε αεροσκάφος.
- Κλείστε τη συσκευή όταν βρίσκεστε σε χώρους παροχής υπηρεσιών υγείας, με εξαίρεση τις περιοχές που προορίζονται για τη χρήση κινητού τηλεφώνου.
- Απενεργοποιείτε τη συσκευή όταν βρίσκεστε κοντά σε αέρια ή εύφλεκτα υγρά. Τηρείτε αυστηρά όλες τις πινακίδες και τις οδηγίες που είναι τοποθετημένες σε αποθήκη καυσίμων, πρατήριο καυσίμων ή εργοστάσιο χημικών, ή σε οποιαδήποτε δυνητικά εκρηκτική ατμόσφαιρα όταν χειρίζεστε τη συσκευή σας.
- Απενεργοποιήστε τη συσκευή ή την ασύρματη συσκευή σας όταν βρίσκεστε σε περιοχή έκρηξης ή σε περιοχές που έχουν αναρτηθεί ειδοποιήσεις που ζητούν "ραδιοσυχνότητες δυο δρόμων" ή "ηλεκτρονικές συσκευές" να είναι απενεργοποιημένες για να αποφύγετε τις παρεμβολές σε εργασίες ανατινάξεων.

Συμβουλευτείτε το γιατρό σας και τον κατασκευαστή της συσκευής για να προσδιορίσετε εάν η λειτουργία της συσκευής σας μπορεί να επηρεάσει τη λειτουργία της ιατρικής συσκευής σας. Όταν η συσκευή είναι ανοικτή, θα πρέπει να βρίσκεται τουλάχιστον 15 εκατοστά από κάθε ιατρική συσκευή όπως βηματοδότη, ακουστικό βαρηκοΐας ή αντλία ινσουλίνης, κλπ.

- Μην αφήνετε παιδιά να χρησιμοποιούν και/ή να παίζουν με τη συσκευή και τα αξεσουάρ χωρίς επίβλεψη.
- Για να μειωθεί η έκθεση σε ραδιοκύματα, συνιστάται:
  - Να χρησιμοποιείτε τη συσκευή σε καλές συνθήκες λήψης σήματος όπως υποδεικνύεται στην οθόνη του (τέσσερις ή πέντε γραμμές)
  - Να χρησιμοποιείτε ένα κιτ ανοιχτής ακρόασης.
  - Να κάνετε λογική χρήση της συσκευής, ιδιαίτερα για παιδιά και εφήβους, για παράδειγμα αποφεύγοντας τις νυχτερινές κλήσεις και περιορίζοντας τη συχνότητα και τη διάρκεια των κλήσεων.





GR

- Να κρατάτε τη συσκευή μακριά από την κοιλιά των εγκύων ή την κάτω κοιλιακή χώρα των εφήβων.
- Μην εκθέτετε τη συσκευή σας σε δυσμενείς καιρικές ή περιβαλλοντικές συνθήκες (υγρασία, βροχή, διείσδυση υγρών, σκόνη, θαλασσίνο αέρα, κλπ.). Τα όρια θερμοκρασίας που συνιστώνται από τον κατασκευαστή για τη λειτουργία της συσκευής κυμαίνονται από 0°C (32°F) έως 40°C (104°F). Ανω των 40°C (104°F), ενδέχεται η οθόνη να είναι δυσανάγνωστη. Η αλλοίωση αυτή είναι προσωρινή και δεν έχει σοβαρές συνέπειες στη συσκευή.
- Χρησιμοποιείτε μόνο μπαταρίες, φορτιστές μπαταριών και αξεσουάρ που είναι συμβατά με το μοντέλο της συσκευής σας.
- Μην χρησιμοποιείτε μια κατεστραμμένη συσκευή, όπως μια συσκευή με ραγισμένη οθόνη ή βαθούλωμα στο πίσω κάλυμμα, καθώς μπορεί να προκληθεί τραυματισμός ή βλάβη.
- Μην αφήνετε τη συσκευή συνδεδεμένη στο φορτιστή με πλήρως φορτισμένη μπαταρία για μεγάλο χρονικό διάστημα, καθώς μπορεί να προκληθεί υπερθέρμανση και να μειωθεί η διάρκεια ζωής της μπαταρίας.
- Μην κοιμάστε με τη συσκευή πάνω σας ή στο κρεβάτι σας. Μην τοποθετείτε τη συσκευή κάτω από κουβέρτα, μαξιλάρι ή κάτω από το σώμα σας, ειδικά όταν είναι συνδεδεμένη στο φορτιστή, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση της συσκευής.



#### ΠΡΟΣΤΑΤΕΨΤΕ ΤΗΝ ΑΚΟΗ ΣΑΣ

Για να αποφύγετε πιθανή βλάβη στην ακοή σας, μην ακούτε σε υψηλή ένταση για μεγάλα χρονικά διαστήματα. Να είστε προσεκτικοί όταν κρατάτε τη συσκευή κοντά στο αυτί σας ενώ χρησιμοποιείτε το ηχείο.

## Άδειες



Bluetooth SIG, αδειοδοτημένη και πιστοποιημένη TCL T313D Αναγνωριστικό δήλωσης Bluetooth D065426

## Απόρριψη και ανακύκλωση απορριμμάτων

Η συσκευή, το εξάρτημα και η μπαταρία πρέπει να απορρίπτονται σύμφωνα με τους κατά τόπους ισχύοντες περιβαλλοντικούς κανονισμούς.

Αυτό το σύμβολο στη συσκευή σας, την μπαταρία και τα αξεσουάρ σημαίνει ότι αυτά τα προϊόντα πρέπει να μεταφερθούν σε:





GR



- Δημοτικά κέντρα διάθεσης απορριμμάτων με συγκεκριμένους κάδους.
- Κάδους συλλογής σε σημεία πώλησης.

Στη συνέχεια θα ανακυκλωθούν, αποτρέποντας την απόρριψη ουσιών στο περιβάλλον.

Σε χώρες της Ευρωπαϊκής Ένωσης: Η πρόσβαση σε αυτά τα σημεία συλλογής είναι δωρεάν. Όλα τα προϊόντα με το σύμβολο αυτό θα πρέπει να μεταφέρονται σε τέτοια σημεία συλλογής.

Σε δικαιοδοσίες εκτός Ευρωπαϊκής Ένωσης: Τα τμήματα του εξοπλισμού που φέρουν αυτό το σύμβολο δε θα πρέπει να απορρίπτονται σε κοινούς κάδους εάν η χώρα ή η περιοχή σας διαθέτει κατάλληλες εγκαταστάσεις συλλογής και ανακύκλωσης. Αντίθετα, θα πρέπει να μεταφέρονται στα σημεία συλλογής για ανακύκλωση.

## Μπαταρία

Σύμφωνα με τους κανονισμούς εκπομπών, η μπαταρία του προϊόντος σας δεν είναι πλήρως φορτισμένη. Θα πρέπει πρώτα να τη φορτίσετε.

- Μην επιχειρήσετε να ανοίξετε την μπαταρία (λόγω του κινδύνου τοξικών αναθυμιάσεων και εγκαυμάτων).
- Για συσκευή με μη αφαιρούμενη μπαταρία, μην επιχειρήσετε να αφαιρέσετε ή να αντικαταστήσετε την μπαταρία.
- Μην τρυπάτε, αποσυναρμολογείτε ή προκαλείτε βραχυκύκλωμα στην μπαταρία.
- Για συσκευή ενιαίας κατασκευής, μην επιχειρήσετε να ανοίξετε ή να τρυπήσετε το πίσω κάλυμμα.
- Μην καίτε και μην απορρίπτετε μια χρησιμοποιημένη μπαταρία ή συσκευή στα οικιακά σκουπίδια και μην την αποθηκεύετε σε θερμοκρασίες άνω των 60°C (140°F), αυτό μπορεί να οδηγήσει σε έκρηξη ή διαρροή εύφλεκτου υγρού ή αερίου. Αντίστοιχα, εάν εκθέσετε τη μπαταρία σε πολύ χαμηλή πίεση αέρα, μπορεί να προκληθεί έκρηξη ή διαρροή εύφλεκτου υγρού ή αερίου. Χρησιμοποιήστε την μπαταρία μόνο για τον σκοπό για τον οποίο σχεδιάστηκε και συνιστάται. Μην χρησιμοποιείτε ποτέ χαλασμένες μπαταρίες.

**ΠΡΟΣΟΧΗ:** ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΚΡΗΞΗΣ ΕΑΝ Η ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΘΕΙ ΑΠΟ ΑΚΑΤΑΛΛΗΛΟ ΤΥΠΟ. ΔΙΑΘΕΣΤΕ ΤΙΣ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΕΣ ΜΠΑΤΑΡΙΕΣ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.





GR

## Φορτιστής (Χρησιμοποιήστε τον παρεχόμενο φορτιστή)

Οι φορτιστές είναι κατασκευασμένοι για να λειτουργούν στο ακόλουθο εύρος θερμοκρασιών: 0°C (32°F) έως 40°C (104°F).

Οι φορτιστές που έχουν σχεδιαστεί για τη συσκευή σας συμμορφώνονται με το πρότυπο ασφαλείας χρήσης εξοπλισμού τεχνολογίας πληροφοριών και εξοπλισμού γραφείου. Συμμορφώνονται επίσης με την οδηγία οικολογικού σχεδιασμού 2009/125/ΕΚ. Κάποιοι από τους φορτιστές που χρησιμοποιείτε στη χώρα σας μπορεί να μην χρησιμοποιείται σε κάποια άλλη χώρα λόγω των διαφορετικών ηλεκτρικών χαρακτηριστικών τους. Θα πρέπει να χρησιμοποιούνται μόνο για σκοπούς φόρτισης.

Μοντέλο: XT-252A-5055/XT-536B-5055A/XT-252E-5055

Τάση εισόδου: 100~240 V

Συχνότητα εισόδου AC: 50/60 Hz

Τάση εξόδου: 5,0V

Ρεύμα εξόδου: 0,55A

Ισχύς εξόδου: 2,75W

Μέση ενεργή απόδοση: 69,0%

Κατανάλωση ενέργειας χωρίς φορτίο: 0,1W/0,075W/0,075W

## Οδηγίες για τον ραδιοεξοπλισμό - Δήλωση συμμόρφωσης



Με το παρόν, η TCL Communication Ltd. δηλώνει ότι ο ραδιοεξοπλισμός τύπου TCL T313D συμμορφώνεται με την οδηγία 2014/53/ΕΕ. Το πλήρες κείμενο της δήλωσης συμμόρφωσης της ΕΕ είναι διαθέσιμο στην παρακάτω διεύθυνση Internet: [https://www.tcl.com/global/en/EC\\_DOC](https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC)

## SAR και ραδιοκύματα

Αυτή η συσκευή πληροί τις διεθνείς οδηγίες για την έκθεση σε ραδιοκύματα.

Οι οδηγίες έκθεσης σε ραδιοκύματα χρησιμοποιούν μια μονάδα μέτρησης που είναι γνωστή ως Ειδικός Ρυθμός Απορρόφησης ή SAR. Το όριο SAR για φορητές συσκευές είναι 2 W/kg για το SAR κεφαλής και το SAR φορητών συσκευών στο σώμα, και 4 W/kg για το SAR για τα άκρα.





Κατά τη μεταφορά του προϊόντος ή κατά τη χρήση, ενώ το φέρετε κοντά στο σώμα σας, να χρησιμοποιείτε εγκεκριμένο αξεσουάρ όπως θήκη ή να διατηρείτε απόσταση 5 mm από το σώμα προκειμένου να εξασφαλιστεί η συμμόρφωση με τις απαιτήσεις της έκθεσης σε ραδιοκύματα. Έχετε υπόψη ότι το προϊόν ενδεχομένως να εκπέμπει ακτινοβολία ακόμη κι όταν δεν πραγματοποιείτε κάποια κλήση.

| Η μέγιστη τιμή SAR για αυτό το μοντέλο και τις συνθήκες υπό τις οποίες έχει καταγραφεί |                       |           |
|----------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|-----------|
| Τιμή SAR για το κεφάλι                                                                 | LTE Ζώνη Συχνοτήτων 1 | 0,30 W/kg |
| Τιμή SAR για το σώμα (5 mm)                                                            | LTE Ζώνη Συχνοτήτων 3 | 1,46 W/kg |
| SAR για τα άκρα (0 mm)                                                                 | LTE Ζώνη Συχνοτήτων 3 | 2,89 W/kg |

## Ζώνες συχνοτήτων και μέγιστη ισχύς ραδιοσυχνοτήτων

Αυτός ο ραδιοεξοπλισμός λειτουργεί στις παρακάτω ζώνες συχνοτήτων και στην εξής μέγιστη ισχύ ραδιοσυχνοτήτων:

GSM 900MHz: 33,5 dBm

GSM 1800MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 23,5 dBm

UMTS B8 (900MHz): 23,5 dBm

LTE FDD B1/3/7/8/20/28 (2100/1800/2600/900/800/700MHz): 24 dBm

Bluetooth Ζώνη Συχνοτήτων 2,4GHz: 4,13 dBm

Αυτή η συσκευή μπορεί να λειτουργεί χωρίς περιορισμούς σε όλα τα κράτη-μέλη της ΕΕ.

## Γενικές πληροφορίες

- **Διεύθυνση στο Διαδίκτυο:** tcl.com
- **Κέντρο σέρβις και επισκευών:** Μεταβείτε στον ιστότοπό μας <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> για να βρείτε τον τοπικό αριθμό τηλεφωνικής εξυπηρέτησης και το εξουσιοδοτημένο κέντρο επισκευής για τη χώρα σας.
- **Πλήρες εγχειρίδιο χρήστη:** Μεταβείτε στη διεύθυνση tcl.com για να κατεβάσετε το πλήρες εγχειρίδιο χρήσης της συσκευής σας. Στον ιστότοπό μας θα βρείτε ένα τμήμα με ερωτήσεις και απαντήσεις (Συχνές ερωτήσεις). Μπορείτε επίσης να επικοινωνήσετε μαζί μας μέσω email για οποιαδήποτε απορία έχετε.





- **Κατασκευαστής:** TCL Communication Ltd.
- **Διεύθυνση:** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong
- **Διαδρομή ηλεκτρονικής επισήμανσης:** Αγγίξτε **Ρυθμίσεις > Κανονισμοί και ασφάλεια** ή πληκτρολογήστε \*#07#, για να βρείτε περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την επισήμανση<sup>(1)</sup>.

## Αναβάθμιση λογισμικού

Το κόστος σύνδεσης που σχετίζεται με την εύρεση, λήψη και εγκατάσταση ενημερώσεων λογισμικού για το λειτουργικό σύστημα της συσκευής σας διαφέρει ανάλογα με το πρόγραμμα στο οποίο έχετε εγγραφεί από την εταιρείας σας τηλεπικοινωνιών.

Εάν αρνηθείτε ή αν ξεχάσετε να κάνετε μια ενημέρωση, μπορεί να επηρεαστεί η απόδοση της συσκευής σας και, σε περίπτωση ενημέρωσης ασφαλείας, να εκθέσετε την συσκευή σας σε ευπάθεια ασφαλείας. Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την ενημέρωση λογισμικού, μεταβείτε στη διεύθυνση [tcl.com](https://www.tcl.com)

## Δήλωση απορρήτου χρήσης συσκευής

Τυχόν προσωπικά δεδομένα που μοιραστήκατε με την TCL Communication Ltd. θα χειριστούν σύμφωνα με τη δήλωση απορρήτου. Μπορείτε να ελέγξετε τη Σημείωση απορρήτου μεταβαίνοντας στον ιστότοπό μας: <https://www.tcl.com/global/en/communication-privacy-policy>

## Αποποίηση ευθύνης

Ενδέχεται να υπάρχουν ορισμένες διαφορές ανάμεσα στην περιγραφή του εγχειριδίου χρήσης και τη λειτουργία της συσκευής, ανάλογα με την έκδοση λογισμικού της συσκευής σας ή τις ειδικές υπηρεσίες της τηλεφωνικής εταιρείας. Η TCL Communication Ltd. δεν φέρει καμία νομική ευθύνη για τέτοιες διαφορές, εάν υπάρχουν, ούτε για τις πιθανές επιπτώσεις τους, η οποία ευθύνη βαρύνει αποκλειστικά το χειριστή.

<sup>(1)</sup> Ανάλογα με τη χώρα.





## Περιορισμένη εγγύηση

Ως καταναλωτής, ενδέχεται να έχετε έννομα (κατοχυρωμένα) δικαιώματα επιπλέον αυτών που καθορίζονται στην παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση που προσφέρει ο Κατασκευαστής εθελοντικά, όπως αυτά που προβλέπονται από τους νόμους περί προστασίας καταναλωτών της χώρας στην οποία ζείτε («Δικαιώματα Καταναλωτή»). Η παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση ορίζει συγκεκριμένες καταστάσεις κατά τις οποίες ο Κατασκευαστής θα παρέχει ή δεν θα παρέχει μέσα αποκατάστασης για τη Συσκευή TCL. Η παρούσα Περιορισμένη Εγγύηση δεν περιορίζει ούτε εξαιρεί κάποιο από τα Δικαιώματα Καταναλωτή που διαθέτετε και σχετίζονται με τη Συσκευή TCL.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την περιορισμένη εγγύηση, μεταβείτε στη διεύθυνση <https://www.tcl.com/global/en/warranty>

Σε περίπτωση οποιουδήποτε ελαττώματος της συσκευής σας, το οποίο σας εμποδίζει από την κανονική χρήση της, πρέπει να ενημερώσετε αμέσως τον προμηθευτή σας και να προσκομίσετε τη συσκευή σας μαζί με την απόδειξη αγοράς.





## Segurança e utilização



Leia atentamente este capítulo antes de utilizar o dispositivo. O fabricante não se responsabiliza por quaisquer danos que possam resultar em consequência de uma utilização incorreta ou contrária às instruções contidas no presente documento.

- Não utilize o dispositivo se o veículo não estiver estacionado num local seguro. A utilização de um dispositivo na mão durante a condução é ilegal em muitos países.
- Cumpra as restrições sobre a utilização específica em determinados locais (hospitais, aviões, bombas de gasolina, escola, etc.).
- Desligue o dispositivo antes de entrar num avião.
- Desligue o dispositivo sempre que se encontrar em instalações de saúde, exceto nos locais designados.
- Desligue o dispositivo sempre que se encontrar nas proximidades de gás ou líquidos inflamáveis.

Ao utilizar o dispositivo, obedeça rigorosamente a toda a sinalização e instruções existentes em depósitos de combustíveis, estações de serviço, fábricas químicas ou em qualquer atmosfera potencialmente explosiva.

- Desligue o dispositivo móvel ou dispositivo sem fios quando se encontrar numa zona de detonação ou em zonas com sinalização para desligar "rádios de duas vias" ou "dispositivos eletrónicos" para evitar provocar interferências nas operações de detonação.

Consulte o seu médico e o fabricante do dispositivo para determinar se o funcionamento do seu dispositivo pode interferir com o funcionamento do seu dispositivo médico. Se o dispositivo estiver ligado, deve ser mantido a, pelo menos, 15 cm de qualquer dispositivo médico, tal como pacemaker, aparelho auditivo ou bomba de insulina, etc.

- Não deixe que as crianças utilizem e/ou brinquem com o dispositivo e respetivos acessórios sem supervisão.
- Para reduzir a exposição a ondas de rádio, recomendamos que:
  - Utilize o dispositivo com boa receção de sinal, conforme indicado no ecrã (quatro ou cinco barras);
  - Utilize o kit mãos-livres;
  - Efetue uma utilização razoável do dispositivo, particularmente no caso de crianças e adolescentes, por exemplo, evitando chamadas noturnas e limitando a frequência e a duração das chamadas;
  - Mantenha o dispositivo afastado da barriga de grávidas ou do abdómen inferior de adolescentes.





PT

- Não exponha o dispositivo a condições meteorológicas ou ambientais adversas (humidade, chuva, infiltração de líquidos, pó, ar marítimo, etc.). A amplitude da temperatura de funcionamento recomendada pelo fabricante é de 0 °C (32 °F) a 40 °C (104 °F). A mais de 40 °C (104 °F) a legibilidade do ecrã do dispositivo pode ficar diminuída, embora seja uma situação temporária e sem gravidade.
- Utilize apenas baterias, carregadores de bateria e acessórios compatíveis com o modelo do dispositivo.
- Não utilize um dispositivo danificado, tal como um dispositivo com um ecrã partido ou uma tampa traseira muito danificada, pois poderá causar ferimentos.
- Não mantenha o dispositivo ligado ao carregador com a bateria totalmente carregada durante muito tempo, pois poderá provocar o sobreaquecimento e reduzir a vida útil da bateria.
- Não durma com o dispositivo em cima de si ou na sua cama. Não coloque o dispositivo por baixo de um cobertor, almofada ou debaixo do seu corpo, especialmente quando ligado ao carregador, pois poderá provocar o sobreaquecimento do mesmo.



#### PROTEJA A SUA AUDIÇÃO

Para prevenir possíveis lesões auditivas, não utilize os níveis de volume mais elevados durante longos períodos. Tenha cuidado ao colocar o dispositivo junto ao ouvido enquanto estiver a utilizar o altifalante.

## Licenças



Com licença e certificação Bluetooth SIG, Inc. TCL T313D ID da declaração Bluetooth D065426

## Eliminação de resíduos e reciclagem

O dispositivo, os acessórios e a bateria devem ser eliminados de acordo com as regulamentações ambientais em vigor no local.

A presença deste símbolo no seu dispositivo, na bateria e nos acessórios significa que estes produtos devem ser levados a:



- Centros de eliminação de resíduos municipais com contentores específicos.

- Contentores de recolha nos pontos de venda.

Serão assim reciclados, evitando que as substâncias sejam eliminadas no ambiente.

Nos países da União Europeia: Estes pontos de recolha são disponibilizados gratuitamente. Todos os produtos com este sinal devem ser levados até estes pontos de recolha.





Em jurisdições fora da União Europeia: Os itens de equipamento com este símbolo não devem ser eliminados nos contentores normais se a sua jurisdição ou região tem instalações de recolha e reciclagem adequadas; em vez disso, devem ser levados a pontos de recolha para que sejam reciclados.

## Bateria

De acordo com os regulamentos aplicados ao transporte aéreo, a bateria do seu produto não se encontra totalmente carregada. Carregue-a primeiro.

- Não tente abrir a bateria (devido ao risco de gases tóxicos e queimaduras).
- Para um dispositivo com uma bateria não removível, não tente ejetar ou substituir a bateria.
- Não fure, desmonte ou provoque um curto-circuito na bateria.
- Para um dispositivo monobloco, não tente abrir ou furar a tampa posterior.
- Não queime nem elimine uma bateria usada ou dispositivo como se de lixo doméstico se tratasse, nem os armazene a temperaturas acima dos 60 °C (140 °F), tal pode resultar numa explosão ou na fuga de líquidos ou gases inflamáveis. De igual modo, sujeitar a bateria a uma pressão atmosférica extremamente baixa pode resultar numa explosão ou no derrame de líquido ou gás inflamável. Utilize a bateria apenas para a finalidade com que foi concebida e recomendada. Nunca utilize baterias danificadas.

**ATENÇÃO:** RISCO DE EXPLOSÃO SE A BATERIA FOR SUBSTITUÍDA POR UM TIPO DE BATERIA INCORRETO. ELIMINE AS BATERIAS USADAS DE ACORDO COM AS INSTRUÇÕES.

## Carregador (Por favor, utilize o carregador disponibilizado com o produto)

A amplitude da temperatura de funcionamento dos carregadores de ligação à rede elétrica é de: 0 °C (32 °F) a 40 °C (104 °F).

Os carregadores concebidos para o seu dispositivo estão em conformidade com a norma para a segurança de utilização de equipamentos de tecnologias da informação e de equipamentos de escritório. Também se encontram em conformidade com a diretiva de conceção ecológica 2009/125/CE. Devido às diferentes especificações elétricas aplicáveis, um carregador que adquirir numa jurisdição pode não funcionar noutra jurisdição. Devem ser utilizados apenas para carregamento.

Modelo: XT-252A-5055/XT-536B-5055A/XT-252E-5055

Tensão de entrada: 100~240 V





PT

Frequência CA de entrada: 50/60 Hz

Tensão de saída: 5,0 V

Corrente de saída: 0,55 A

Potência de saída: 2,75 W

Eficiência ativa média: 69,0%

Consumo de energia sem carga: 0,1 W/0,075 W/0,075 W

## Declaração de conformidade da Diretiva para equipamentos de rádio



Pelo presente, a TCL Communication Ltd. declara que o equipamento de rádio de tipo TCL T313D está em conformidade com a Diretiva 2014/53/UE. O texto completo da declaração de conformidade da UE está disponível no seguinte endereço:  
[https://www.tcl.com/global/en/EC\\_DOC](https://www.tcl.com/global/en/EC_DOC)

## SAR e ondas de rádio

Este dispositivo cumpre as diretrizes internacionais relativas à exposição a ondas de rádio.

As diretrizes relativas à exposição a ondas de rádio utilizam uma unidade de medida conhecida como Taxa de Absorção Específica (Specific Absorption Rate ou SAR). O limite de SAR para dispositivos móveis é de 2 W/kg para SAR junto à cabeça e SAR junto ao corpo e de 4 W/kg para SAR junto aos membros.

Quando transportar o produto ou se o utilizar junto ao corpo, utilize um acessório aprovado, como uma bolsa, ou mantenha uma distância de 5 mm em relação ao corpo para garantir o cumprimento dos requisitos de exposição a RF. Tenha em atenção que o produto pode transmitir mesmo quando não está a fazer uma chamada.

| Nível máximo de SAR para este modelo e condições em que esse nível foi registado: |             |           |
|-----------------------------------------------------------------------------------|-------------|-----------|
| SAR Cabeça                                                                        | LTE Banda 1 | 0,30 W/kg |
| SAR quando utilizado junto ao corpo (5 mm)                                        | LTE Banda 3 | 1,46 W/kg |
| SAR quando utilizado junto aos membros (0 mm)                                     | LTE Banda 3 | 2,89 W/kg |





## Bandas de frequência e potência máxima de radiofrequência

Este equipamento de rádio funciona com as seguintes bandas de frequência e a potência máxima de radiofrequência:

GSM 900MHz: 33,5 dBm

GSM 1800MHz: 30,5 dBm

UMTS B1 (2100MHz): 23,5 dBm

UMTS B8 (900MHz): 23,5 dBm

LTE FDD B1/3/7/8/20/28 (2100/1800/2600/900/800/700MHz): 24 dBm

Bluetooth banda 2,4GHz: 4,13 dBm

Este dispositivo pode ser utilizado sem restrições em qualquer estado membro da UE.

## Informações gerais

- **Endereço de Internet:** tcl.com
- **Linha direta de assistência e centro de reparação:** Aceda ao nosso site <https://www.tcl.com/global/en/support-mobile> para localizar o número da linha direta de assistência local e o centro de reparação autorizado para o seu país.
- **Manual de utilizador completo:** Aceda a tcl.com para transferir o manual de utilizador completo do seu dispositivo.  
No nosso website, poderá consultar as perguntas mais frequentes (FAQ). Pode ainda contactar-nos por e-mail para esclarecer quaisquer dúvidas que possa ter.
- **Fabricante:** TCL Communication Ltd.
- **Endereço:** 5/F, Building 22E, 22 Science Park East Avenue, Hong Kong Science Park, Shatin, NT, Hong Kong
- **Caminho para rotulagem eletrónica:** Toque em **Definições > Regulamentos e Segurança** ou prima \*#07#, para encontrar mais informações sobre a rotulagem <sup>(1)</sup>.

## Atualização do software

Os custos de ligação associados à localização, transferência e instalação das atualizações de software para o sistema operativo do seu dispositivo variam consoante a oferta que subscreveu no seu operador de telecomunicações.

Recusar ou esquecer-se de instalar uma atualização pode afetar o desempenho do dispositivo e, em caso de atualização de segurança, expor o seu dispositivo a vulnerabilidades de segurança. Para obter mais informações sobre a atualização do software, aceda a tcl.com

<sup>(1)</sup> Depende do país.





PT

## **Declaração de privacidade para utilização do dispositivo**

Quaisquer dados pessoais partilhados com a TCL Communication Ltd. serão tratados de acordo com a nossa Declaração de privacidade. Pode verificar a nossa Declaração de privacidade no nosso site: <https://www.tcl.com/global/en/communication-privacy-policy>

## **Renúncia de responsabilidade**

Poderão existir algumas diferenças entre a descrição do manual do utilizador e o funcionamento do dispositivo, dependendo da versão do software do mesmo ou de certos serviços do operador. A TCL Communication Ltd. não será responsabilizada por essas diferenças, caso existam, nem pelas suas potenciais consequências, cuja responsabilidade será assumida exclusivamente pelo operador.

## **Garantia limitada**

Como consumidor, o Cliente poderá ter outros direitos legais (estatutários) além dos estabelecidos na presente Garantia Limitada oferecida voluntariamente pelo Fabricante, como é o caso das leis de defesa do consumidor do país de residência do Cliente ("Direitos do Consumidor"). Esta Garantia Limitada estabelece determinadas situações em que o Fabricante apresentará ou não uma solução para o dispositivo TCL. A presente Garantia Limitada não limita nem exclui qualquer Direito de Consumidor do Cliente no que respeita ao dispositivo TCL.

Para mais informações sobre a garantia limitada, acesse a <https://www.tcl.com/global/en/warranty>

Na eventualidade de qualquer defeito no dispositivo que impeça a utilização normal, deve informar imediatamente o vendedor e apresentar o dispositivo com a fatura original.

